

## **Общеобразовательные организации с крымскотатарским языком обучения обеспечены необходимыми учебными изданиями**

Министерством образования, науки и молодежи Республики Крым в течение 2015-2016гг. организована и проведена работа по переводу, редактированию, изданию и поставке 66 наименований учебных изданий (учебники, программы, словник) на крымскотатарском языке общим тиражом 61 тыс. экземпляров (в 2015 году – 45 наименований, в 2016 году – 21 наименование). Среди них переводные учебники по учебным предметам, примерные программы «Крымскотатарский язык (родной)», «Крымскотатарская литература», а также «Крымскотатарский язык (неродной)», внесенные в реестр учебных изданий Министерства образования и науки Российской Федерации, словник.

В 2016 году впервые издан Крымскотатарско-русский словник. Данный школьный словник, содержащий около 4 тыс. слов, адресован учащимся общеобразовательных организаций с крымскотатарским языком обучения. В отдельных случаях приведены слова, заимствованные из русского языка или через него в неизменном виде. Наряду с основным назначением данное учебное пособие, куда вошла лексика по 8 общеобразовательным предметам «Биология», «Математика», «Музыка», «Основы безопасности жизнедеятельности», «Окружающий мир», «Технология», «Физическое воспитание», «География», призвано способствовать построению семантической системы родного языка.

В соответствии с контингентом учащихся данные учебные издания распределены по школам и классам с крымскотатарским языком обучения. Из бюджета Республики Крым для обеспечения вышеуказанных услуг выделено 46686,3 тыс. рублей.

Министр образования, науки и молодежи Республики Крым Гончарова Н.Г. отметила, что работниками министерства совместно с группой специалистов (переводчики, редакторы, корректоры) проделана большая и ответственная работа по подготовке учебных изданий.

Наталья Георгиевна также отметила, что министерство как орган исполнительной государственной власти будет и впредь проводить работу, направленную на создание условий для обучения на родных языках и изучения языков народов Крыма. В 2017 году министерством продолжается работа по подготовке и изданию учебников по родным языкам для обучающихся 1-11 классов общеобразовательных организаций Республики Крым, реализующих основные общеобразовательные программы начального общего, основного общего и среднего общего образования в соответствии с Федеральными государственными образовательными стандартами.

Учебники являются ключевым компонентом обучения. В данном случае они служат фундаментом не только для получения основной учебной информации и практики, а также для приобретения языковых навыков. Педагоги, родители и учащиеся отмечают высокое качество подготовленных учебных изданий, которые привлекают своей красочностью, мягким переплетом и удобным шрифтом, соответствующим государственным стандартам качества учебника.